

415435-2026 - Wettbewerb

Polen – Kreditgewährung – Udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu do kwoty 10.000.000,00 zł na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego Gminy Jedlicze oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań.

OJ S 115/2026 17/06/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Gmina Jedlicze

E-Mail: ug@jedlicze.pl

Rechtsform des Erwerbers: Regionale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu do kwoty 10.000.000,00 zł na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego Gminy Jedlicze oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań.

Beschreibung: 1 Przedmiotem zamówienia jest Udzielenie i obsługę długoterminowego kredytu do kwoty 10.000.000,00 zł na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego Gminy Jedlicze na rok 2026 w wysokości 7.667.461,42 zł oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów w kwocie 2.332.538,58 zł. 2 Szczegółowe informacje zostały podane w SWZ wraz załącznikami.

Kennung des Verfahrens: 9c0c7ee3-32c1-4b90-aeab-6b90d9aacdf3

Interne Kennung: IR.271.4.17.2026.MŻM

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 66113000 Kreditgewährung

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Gmina Jedlicze ul. Rynek 6

Stadt: Jedlicze

Postleitzahl: 38-460

Land, Gliederung (NUTS): Krośnieński (PL821)

Land: Polen

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Udzielenie i obsługa długoterminowego kredytu do kwoty 10.000.000,00 zł na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego Gminy Jedlicze oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań .

Beschreibung: 1 Przedmiotem zamówienia jest Udzielenie i obsługę długoterminowego kredytu do kwoty 10.000.000,00 zł na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego Gminy Jedlicze na rok 2026 w wysokości 7.667.461,42 zł oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów w kwocie 2.332.538,58 zł. 2 Szczegółowe informacje zostały podane w SWZ wraz z załącznikami
Interne Kennung: IR.271.4.17.2026.MŻM

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 66113000 Kreditgewährung

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Gmina Jedlicze ul. Rynek 6

Stadt: Jedlicze

Postleitzahl: 38-460

Land, Gliederung (NUTS): Krośnieński (PL821)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 31/12/2026

Enddatum der Laufzeit: 20/12/2040

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Beschreibung: kryterium wagi - 60 pkt

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: kryterium wagi - 40 pkt

Beschreibung: Termin postawienia w gotowości środków kredytowych Zamawiającemu

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-9c0c7ee3-32c1-4b90-aeab-6b90d9aacdf3>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://ezamowienia.gov.pl>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch, Polnisch, Polnisch, Polnisch, Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: Wykonawca w terminie do upływu terminu składania ofert wniesie wadium w wysokości: 10 000,00 zł (słownie: dziesięć tysięcy złotych).

Szczegółowe zapisy znajdują się w SWZ.

Frist für den Eingang der Angebote: 16/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 16/07/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Terminy wniesienia odwołania: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Gmina Jedlicze

Organisation, die Angebote bearbeitet: Gmina Jedlicze

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Gmina Jedlicze

Registrierungsnummer: NIP: 6842363189

Registrierungsnummer: REGON: 370440554

Postanschrift: ul. ul. Rynek 6

Stadt: Jedlicze

Postleitzahl: 38-460

Land, Gliederung (NUTS): Krośnieński (PL821)

Land: Polen
E-Mail: ug@jedlicze.pl
Telefon: 13 44 847 10
Internetadresse: <http://www.jedlicze.pl/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt
Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza
Registrierungsnummer: 5262239325
Postanschrift: ul. Postępu 17A
Stadt: Warszawa
Postleitzahl: 02-676
Land, Gliederung (NUTS): Warszawski zachodni (PL913)
Land: Polen
E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: +48 22 458 78 01
Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/kio>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle
Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung
:
a09ca710-a30f-400a-82ca-213e905f5ae2-02
Hauptgrund für die Änderung
:
Korrektur – Veröffentlichung

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 6b4f2692-9c99-49af-a9e3-515f050f4a20 - 02
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 16
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 15/06/2026 15:42:26 (UTC+02:00)
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 415435-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 115/2026
Datum der Veröffentlichung: 17/06/2026